



February 14, 2021

6th SUNDAY IN ORDINARY TIME

Ash Wednesday

Happy Valentine's Day

## READINGS FOR SUNDAY, FEBRUARY 14, 2021

### READING 1

LV 13:1-2, 44-46

The LORD said to Moses and Aaron, "If someone has on his skin a scab or pustule or blotch which appears to be the sore of leprosy, he shall be brought to Aaron, the priest, or to one of the priests among his descendants. If the man is leprous and unclean, the priest shall declare him unclean by reason of the sore on his head. "The one who bears the sore of leprosy shall keep his garments rent and his head bare, and shall muffle his beard; he shall cry out, 'Unclean, unclean!' As long as the sore is on him he shall declare himself unclean, since he is in fact unclean. He shall dwell apart, making his abode outside the camp."

### RES. PSALM

PS 32:1-2, 5, 11

**R. I turn to you, Lord, in time of trouble,  
and you fill me with the joy of salvation.**

### READING 2

1 COR 10:31—11:1

Brothers and sisters, Whether you eat or drink, or whatever you do, do everything for the glory of God. Avoid giving offense, whether to the Jews or Greeks or the church of God, just as I try to please everyone in every way, not seeking my own benefit but that of the many, that they may be saved. Be imitators of me, as I am of Christ.

### GOSPEL

MK 1:40-45

A leper came to Jesus and kneeling down begged him and said, "If you wish, you can make me clean." Moved with pity, he stretched out his hand, touched him, and said to him, "I do will it. Be made clean." The leprosy left him immediately,

### GOSPEL Cont.

Be made clean." The leprosy left him immediately, and he was made clean. Then, warning him sternly, he dismissed him at once. He said to him, "See that you tell no one anything, but go, show yourself to the priest and offer for your cleansing what Moses prescribed; that will be proof for them." The man went away and began to publicize the whole matter. He spread the report abroad so that it was impossible for Jesus to enter a town openly. He remained outside in deserted places, and people kept coming to him from everywhere.

**ĐÁP CA:** Chúa là chỗ dung thân, Chúa giữ con khỏi điều nguy khổ.

**ALLELUIA:** Chúa phán: "Thầy là đường, là sự thật và là sự sống, không ai đến được với Cha mà không qua Thầy".

**PHÚC ÂM:** Khi ấy, có một người bệnh cùi đến van xin Chúa Giêsu và quỳ xuống thưa Người rằng: "Nếu Ngài muốn, Ngài có thể khiến tôi nên sạch". Động lòng thương, Chúa Giêsu giơ tay đặt trên người ấy và nói: "Ta muốn, anh hãy khỏi bệnh". Tức thì bệnh cùi biến mất và người ấy được sạch. Nhưng Người nghiêm nghị bảo anh đi ngay và dặn rằng: "Anh hãy ý tứ đừng nói cho ai biết, một hãy đi trình diện cùng trưởng tế và dâng của lễ theo luật Môsê để minh chứng mình đã được khỏi bệnh". Nhưng đi khỏi, người ấy liền cao rao và loan truyền tin đó, nên Chúa Giêsu không thể công khai vào thành nào được. Người dừng lại ở ngoài thành, trong những nơi vắng vẻ, và người ta từ khắp nơi tuôn đến cùng Người.

## READINGS FOR 8AM & NOON MASS ON ASH WEDNESDAY, FEB. 17, 2021

### READING 1

JL 2:12-18

Even now, says the LORD, return to me with your whole heart, with fasting, and weeping, and mourning; Rend your hearts, not your garments, and return to the LORD, your God. For gracious and merciful is he, slow to anger, rich in kindness, and relenting in punishment. Perhaps he will again relent and leave behind him a blessing, Offerings and libations for the LORD, your God. Blow the trumpet in Zion! proclaim a fast, call an assembly; Gather the people, notify the congregation; Assemble the elders, gather the children and the infants at the breast; Let the bridegroom quit his room and the bride her chamber. Between the porch and the altar let the priests, the ministers of the LORD, weep, And say, "Spare, O LORD, your people, and make not your heritage a reproach, with the nations ruling over them! Why should they say Among the peoples, 'Where is their God?'" Then the LORD was stirred to concern for his land and took pity on his people.

RES. PSALM PS 51:3-4, 5-6ab, 12-13, 14 & 17

R. Be merciful, O Lord, for we have sinned.

### READING 2

2 COR 5:20—6:2

Brothers and sisters: We are ambassadors for Christ, as if God were appealing through us. We implore you on behalf of Christ, be reconciled to God. For our sake he made him to be sin who did not know sin, so that we might become the righteousness of God in him. Working together, then, we appeal to you not to receive the grace of God in vain. For he says: In an acceptable time I heard you, and on the day of salvation I helped you. Behold, now is a very acceptable time; behold, now is the day of salvation.

### GOSPEL

MT 6:1-6, 16-18

Jesus said to his disciples: "Take care not to perform righteous deeds in order that people may see them; otherwise, you will have no recompense from your heavenly Father. When you give alms, do not blow a trumpet before you, as the hypocrites do in the synagogues and in the streets to win

### GOSPEL Cont.

the praise of others. Amen, I say to you, they have received their reward. But when you give alms, do not let your left hand know what your right is doing, so that your almsgiving may be secret. And your Father who sees in secret will repay you. "When you pray, do not be like the hypocrites, who love to stand and pray in the synagogues and on street corners so that others may see them. Amen, I say to you, they have received their reward. But when you pray, go to your inner room, close the door, and pray to your Father in secret. And your Father who sees in secret will repay you. "When you fast, do not look gloomy like the hypocrites. They neglect their appearance, so that they may appear to others to be fasting. Amen, I say to you, they have received their reward. But when you fast, anoint your head and wash your face, so that you may not appear to be fasting, except to your Father who is hidden. And your Father who sees what is hidden will repay you."

### Thứ Tư Lễ Tro (6:30 pm) Đầu Mùa Chay

**HÃY TRỞ VỀ: ĐK.** Hãy trở về với Ta nối kết tình cách xa bao năm qua. Hãy trở về với Ta, nối kết tình cách xa thêm đậm đà. **1.** Về đây, hỡi người, nào về đây! Tình thương Chúa Trời luôn nối kết. Về đây Thiên Chúa Đấng từ bi, Ngài xóa hết tội ta, Ngài dẫn lối đời ta. **2.** Đời con đã nhiều lần bội vong, về đây Chúa Trời ban sức sống. Tình Cha nung nấu trí lòng con, ngày tháng mãi nỉ non, Ngài hãy giữ lòng son. **3.** Hồng ân Chúa Trời Người rộng ban, niềm tin suốt đời thêm trong sáng. Nào ai năm tháng vẫn cậy trông, hạnh phúc mãi chờ mong, ngày ấy Chúa thưởng công.

**ĐÁP CA:** Lạy Chúa, nguyện thương con theo lòng nhân hậu Chúa.

**CÂU XƯỚNG TRƯỚC PHÚC ÂM:** Ôi lạy Chúa, xin tạo cho con quả tim trong sạch. Xin ban lại cho con niềm vui ơn cứu độ.

**PHÚC ÂM:** Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Các con hãy cẩn thận, đừng phô trương công đức trước mặt người ta để thiên hạ trông thấy, bằng không các con mất công phúc nơi Cha các con là Đấng ở trên trời. Vậy khi các con bố thí, thì đừng thổi loa báo trước, như bọn giả hình làm ở nơi hội đường và phố xá, để cho người ta ca tụng họ. Quả thật, Ta bảo các con, họ đã được thưởng công rồi. Các con có bố thí, thì làm sao đừng để tay trái biết việc tay phải làm, để việc con bố thí được giữ kín và Cha con, Đấng thấu suốt mọi bí ẩn, sẽ trả công cho con. "Rồi khi các con cầu nguyện, thì cũng chớ làm như những kẻ giả hình: họ ưa đứng cầu nguyện giữa hội đường và các ngã đường, để thiên hạ trông thấy. Quả thật, Ta bảo các con rằng: họ đã được thưởng công rồi. Còn con khi cầu nguyện, thì hãy vào phòng đóng cửa lại mà cầu xin với Cha con, Đấng ngự nơi bí ẩn, và Cha con, Đấng thấu suốt mọi bí ẩn, sẽ trả công cho con. "Khi các con ăn chay, thì đừng làm như bọn giả hình thiếu não: họ làm cho mặt mũi ủ dột, để có vẻ ăn chay trước mặt người ta. Quả thật, Ta bảo các con, họ đã được thưởng công rồi. Còn con khi ăn chay, hãy xúc dầu thơm trên đầu và rửa mặt, để thiên hạ không biết con ăn chay, nhưng chỉ tỏ ra cho Cha con, Đấng ngự nơi bí ẩn, và Cha con thấu suốt mọi bí ẩn, sẽ trả công cho con".

### **My Dear Parishioners,**

How are you doing? Blessings from our Lord be with you all. Please join me in thanking God for a cousin of mine who was ordained a transitional deacon on Thursday, February 4<sup>th</sup> in Vietnam with ten other men. These men will be ordained to the priesthood this coming July. These men have been studying for the priesthood since they were in high school, close to twenty years ago. I am hoping that I will be able to attend my cousin's priesthood ordination in Vietnam this summer. Sadly, I doubt that I will be able to travel due to COVID-19 restrictions, etc... Let us see what God has in mind for me this summer. Let us continue praying for those who are sick with COVID-19 throughout the whole world and for the end of the pandemic.

This weekend is Valentine's weekend, let us pray for every couple, especially those who have been married for a long time. May their true love lead them to daily happiness and the blessing of eternal life together in heaven when their earthly life is ended. We were created and given life to be together on earth as it will be in heaven. Let us love one another as God loves us, unconditionally and all the time. **Happy Valentine's everyone!**

Last week, we celebrated Catholic schools week. I want to say on behalf of our All Saints Catholic school children and our children attending Catholic High Schools, **THANK YOU** to anyone who has been praying and supporting our children with your stewardship to our parish, especially your financial support. You are making a difference in the hearts, minds, and souls of our children. They will forever be grateful to you for your love.

Please join me for our **Ash Wednesday Holy Masses on Wednesday, February 17<sup>th</sup>, at 8am & 12noon with our All Saints children and at 6:30pm Vietnamese/English.** To be safe from COVID-19 for everyone, there will be no distribution of ashes nor Stations of the Cross during Lent. Stations of the Cross booklets will be available for personal devotion only. **Ash Wednesday and Good Friday** are obligatory days of fasting and abstinence (no meat with only one full meal, and two smaller meals). Fridays during Lent are days of abstinence (no meat).

***Happy Lunar New year, year of the ox, to everyone, specially the Vietnamese in our parish, Fr. Hien***

## STEWARDSHIP OF TREASURE - FEB 07, 2021

**Regular Sunday Tithing:** \$ 14,651.00

**Automatic Sunday Tithing:** \$ 3,182.50

Total Sunday Tithing: \$ 17,833.50

**Regular Building Fund:** \$ 385.00

**Automatic Building Fund:** \$ 10.00

Total Building Fund: \$ 395.00

**Year-to-Date Contributions:** \$145,855.94

**Year-to-Date Needed:** \$ 162,000.00

**Year-to-Date Shortfall:** \$ 16,144.06

### MASS INTENTIONS

<u>DAY</u>	<u>TIME</u>	<u>INTENTION</u>
Tue 02-16	8am	† Anthony & Agnes Urban
-----		
Wed 02-17	8am	† Anthony Beugelsdky
	12pm	† Int. David & Kim Baxter & Family
	6:30pm	† Vietnamese Mass
-----		
Thu 02-18	8am	† Hy Bui
-----		
Fri 02-19	8am	† Jim Coen, † Richard Schmitt
-----		
Sat 02-20	12pm	† Ally Baier, People of the Parish
	4pm	† Don Hankins † Robert & Frances Brent
-----		
Sun 02-21	9am	† Theresa DeLong
	10:45am	Vietnamese Mass

### LECTOR SCHEDULE FOR FEB 20 & 21

**Noon:** Louis Pham      **9am:** Shanda Barnes

**4pm:** Evelyn Tajchman      **10:45am:** VN Parishioner

### CLEANING SCHEDULE FOR FEB 20

**Church:** Nicole Cherico, Sara Mosqueda, Vickie Sirisouk, Joe Binter, Robert & Jenny Spitler

**Restrooms:** Cindy Little, Connie Foster

### PLEASE PRAY FOR THE SICK

Michael Nally                      Jeff Hatfield  
Laci Harris                          Melba Staats  
Mark Rosillion                      Charlotte Aaron  
John, Francis & Elsie Bauer

# 3rd GRADE



### Dear All Saints Parish Family,

Hello from the 3rd grade at All Saints Catholic School. We have 22 students this semester and we made our First Reconciliation and First Communion in early December. We practiced for many hours and I think they did a great job. Sometimes we are hesitant in church, so be patient with us, the masks (up and down) are another step that is confusing. But we are so grateful to God for these sacraments and so happy to participate in Church more fully---now we are the BIG Kids).

Catholic Schools Week finished up last week. We had a little less school work and many fun activities. We missed our Mrs. Duke being with us, she loved this week and I personally miss her. We had thought about making bird feeders out of milk cartons with her, a nice and messy activity. But next year, we may create those for our feathered friends.

As third grade continues, we are working on multiplication facts, vocabulary and reading comprehension. We are also focusing on the monthly School Virtues. This month is Cheerfulness, and we are a cheerful group. We have been working in small groups and sharing, making sure that everyone has an opportunity to speak and express their ideas. Jesus is our role-model and we look to him for our example. We pray for you and hope you will pray for us.

Love the 3rd grade and Mrs. Clark



**316-665-7120**  
For All Your Electrical Needs!  
Serving Wichita Since 1968

**Pete's Roofing**

- 18 years of experience
- All types of roofing
- Work comp & general liability insured, licensed
- Affordable, quality work with warranty

PETE HEILAND • Owner • (316) 807-1782  
All Saints Parishioner

**BRAND PLUMBING, INC.**  
Residential Commercial Repair  
 **316-942-2306**  
www.brandplumbinginc.com  
Lic # 1440 1894 2370

**Lubbers**  
  
316.540.0011  
914 N Main, Cheney  
**LubbersCars.com**

**20% OFF ANY WINE**  
with this ad

**Dave's Liquor Store**

(Corner of Lincoln & Oliver)  
**847 S. Oliver**  
**316-683-2086**



HEATING, COOLING  
& PLUMBING  
(316) 838-7885  
WWW.KRUSECORP.COM

Member of St Patrick Parish 48+ Years

**ABC Medicare Help**



**Ed Martin**  
(316) 207-7343  
edmartin44@cox.net  
Wichita, KS

Independent Agent

**Medicare Made Simple**

**SERVICES PROVIDED AT NO CHARGE**

**FREE AD DESIGN**  
WITH PURCHASE  
OF THIS SPACE.  
- 800-950-9952 -

**Lucky Market**

Asian Groceries & International Foods  
**316-833-1823**  
7100 E Harry St. Wichita, KS 67207  
Open: 9:00am-7:30pm Everyday



**WE'RE HIRING**  
AD SALES EXECUTIVES



- Full Time Position with Benefits
- Sales Experience Preferred
- Paid Training
- Overnight Travel Required
- Expense Reimbursement

CONTACT US AT  
careers@4LPI.com  
www.4LPI.com/careers

UPGRADE TO A  
**VIBRANT ad**

Contact us for details  
**800-950-9952**

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME**

**ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE**

Contact **James Bradley** to place an ad today!  
jbradley@4LPI.com or (800) 950-9952 x2655

**EVEN-TEMP**  
HEATING-COOLING  
PLUMBING

Plumbing Service, Drain Cleaning,  
Heating & Air Conditioning Service & Installation  
316-262-2277 • 216 S. Commerce St.  
Lic#2683 Lic#3662

**ADT-Monitored Home Security**

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

ADT Authorized Provider SafeStreets

**1-855-225-4251**

**Downing & Lahey**  
MORTUARY • CREMATORY

Local Catholic Ownership  
6555 East Central  
682-4553 • dlwchita.com  
♦♦ Serving the Wichita Community Since 1913 ♦♦

**LIFETIME WEALTH GROUP**

Securities offered through  
LPL Financial, Member FINRA/SIPC  
 **Gaye Erwin**  
3165 W. Maple  
Wichita, KS 67213  
(316) 945-7283  
WWW.LIFETIMEWEALTHGROUP.COM



*"Shining Solutions Since 1974"*  
**1324 E. Harry \* 265-7910**  
**CAR CARE PROFESSIONALS**  
*Because looks Do Matter!*



**A&O PAINTING**  
Commercial & Residential  
Remodeling  
Over 10 Years of Experience  
2057 E. Wassell  
Wichita, KS 67216  
Cell: (316) 655-8367  
Office: (316) 832-1302  
aandpainting@gmail.com

**FREE ESTIMATES**  
316-207-7466  
**10% Discount to Parish Members**  
Driveways, Sidewalks, Patios, Porches  
Stamped Concrete or Any Concrete Flat Work  
 [www.eandjconcrete.com](http://www.eandjconcrete.com)



**Abode Real Estate**  
15908 E Lynwood Circle, Wichita, KS  
**Nhu Trần**  
316.990.4307  
*Tận tình hướng dẫn mọi chi tiết về vay mượn và mua bán nhà đất.*  
nhu.realtor@gmail.com | www.abodekansas.com

**SPREAD THE WORD**  
A Thriving, Vibrant Community Matters  
  
**SUPPORT OUR ADVERTISERS**

**PROTECTING SENIORS NATIONWIDE**  
MEDICAL ALERT SYSTEM  
**\$29.95/MO** PLUS SPECIAL OFFER  
BILLED QUARTERLY  
CALL NOW! 1.877.801.7772  
WWW.24-7MEDALARM.COM

**Too Sick for Mass?**  
SUPPORT OUR PARISH NO MATTER WHERE YOU ARE!

Sign-up to get your bulletin delivered right to your inbox!

[www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)

**Primary Care Associates**  
Paul H. Davis, M.D. Cole M. Gillenwater, M.D.  
Angela M. Leiker, M.D. Mark A. Leiker, M.D.  
David M. Netherton, M.D. Claudia X. Wendell, M.D.  
Daria K. Rivera, D.O. Hai K. Truong, D.O.  
Thanh N. Truong, D.O. Stephen J. Grindel, D.O.  
Debra Hermes, PA-C  
316-684-2851 • www.pca-wichita.com  
7111 East 21st Street, Wichita, KS 67206

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME**

**ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE**

Contact **James Bradley** • jbradley@4LPI.com • (800) 950-9952 x2655



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

All Saints, Wichita, KS

A 4C 02-0769